

Ez a hirdetés a TED weboldalon: <http://ted.europa.eu/udl?uri=TED:NOTICE:5781-2011:TEXT:HU:HTML>

## HU-Budapest: Villamos járművek

2011/S 4-005781

### AJÁNLATI/RÉSZVÉTELI FELHÍVÁS – EGYES ÁGAZATOKBAN

#### Árubeszerzés

#### **I. SZAKASZ: AJÁNLATKÉRŐ**

I.1) **NÉV, CÍM ÉS KAPCSOLATTARTÁSI PONT(OK)**

Budapesti Közlekedési Zártkörűen Működő Részvénytársaság  
Akácfa u. 15.

Figyelmébe: Gazdasági Igazgatóság Beszerzési és Szerződési Főosztály, Schifner Marianna  
1980 Budapest

MAGYARORSZÁG

Tel. +36 14616578

E-mail: [kozbeszerzes@bkv.hu](mailto:kozbeszerzes@bkv.hu)

Fax +36 14616524

**Internetcím(ek)**

Az ajánlatkérő általános címe [www.bkv.hu](http://www.bkv.hu)

A felhasználói oldal címe [www.bkv.hu/hu/tarsasagunkrol](http://www.bkv.hu/hu/tarsasagunkrol)

**További információk a következő címen szerezhetőek be:** Azonos a fent említett kapcsolattartási ponttal/  
pontokkal

**A dokumentáció és a kiegészítő iratok (beleértve a dinamikus beszerzési rendszerre vonatkozó dokumentációt is) a következő címen szerezhetőek be:** Azonos a fent említett kapcsolattartási ponttal/  
pontokkal

**Az ajánlatokat vagy részvételi jelentkezéseket a következő címre kell benyújtani:** Azonos a fent említett  
kapcsolattartási ponttal/pontokkal

I.2) **AZ AJÁNLATKÉRŐ FŐ TEVÉKENYSÉGE VAGY TEVÉKENYSÉGEI**

Városi vasúti, villamos-, trolibusz- vagy autóbusz- szolgáltatások

#### **II. SZAKASZ: A SZERZŐDÉS TÁRGYA**

II.1) **MEGHATÁROZÁS**

II.1.1) **Az ajánlatkérő által a szerződéshez rendelt elnevezés**

10 db + legfeljebb 7 db TW 6 000 vagy azzal egyenértékű használt, üzemképes, hiánytalan állapotú villamos  
jármű beszerzése.

II.1.2) **A szerződés típusa és a teljesítés helye**

Árubeszerzés

Adásvétel

A teljesítés helye Ajánlattevő telephelye.

NUTS-kód HU

II.1.3) **A hirdetés tárgyja**

Közbeszerzés megvalósítása

II.1.4) **Információ a keretmegállapodásról**

- II.1.5) **A szerződés vagy a közbeszerzés(ek) meghatározása/tárgya**  
10 db + legfeljebb 7 db TW 6 000 vagy azzal egyenértékű használt, üzemképes, hiánytalan állapotú villamos jármű beszerzése.  
A villamosokkal kapcsolatos műszaki követelményeket az ajánlati dokumentáció tartalmazza.
- II.1.6) **Közös Közbeszerzési Szójegyzék (CPV)**  
34144900
- II.1.7) **A szerződés a Közbeszerzési Megállapodás (GPA) hatálya alá tartozik-e?**  
Igen
- II.1.8) **Részekre történő ajánlattétel**  
Nem
- II.1.9) **Változatok elfogadhatók**  
Nem
- II.2) **A SZERZŐDÉS SZERINTI MENNYISÉG**
- II.2.1) **Teljes mennyiség**  
10 db + legfeljebb 7 db TW 6 000 vagy azzal egyenértékű használt, üzemképes, hiánytalan állapotú villamos jármű.
- II.2.2) **Vételi jog (opciók)**
- II.3) **A SZERZŐDÉS IDŐTARTAMA VAGY A BEFEJEZÉS, A TELJESÍTÉS HATÁRIDEJE**  
Befejezés 30.6.2011

### **III. SZAKASZ: JOGI, GAZDASÁGI, PÉNZÜGYI ÉS MŰSZAKI INFORMÁCIÓK**

- III.1) **A SZERZŐDÉSRE VONATKOZÓ FELTÉTELEK**
- III.1.1) **A szerződést biztosító mellékkötelezettségek**  
Ajánlatkérő késedelmes vagy hibás teljesítés valamint a teljesítés megghiúsulása esetén kötbért érvényesíthet.
- III.1.2) **Fő finanszírozási és fizetési feltételek és/vagy hivatkozás a vonatkozó jogszabályi rendelkezésekre**  
Ajánlattevőként szerződő fél szerződésszerű, ajánlatkérő által igazolt teljesítése esetén az ajánlatkérő az ellenszolgáltatást a Kbt. 305.§ (4) (részletek esetén (4)-(5) bekezdése) szerint teljesíti, ajánlatkérő az ellenszolgáltatás halasztott fizetésében kíván megállapodni.  
Ajánlatkérő előleget nem fizet.
- III.1.3) **A közös ajánlatot tevő nyertesek által létrehozandó gazdasági társaság, illetve jogi személy**
- III.1.4) **A szerződés teljesítésére vonatkoznak-e egyéb különleges feltételek?**  
Nem
- III.2) **RÉSZVÉTELI FELTÉTELEK**
- III.2.1) **Az ajánlattevő/részvételre jelentkező személyes helyzetére vonatkozó adatok, ideértve a szakmai vagy cégnyilvántartásba történő bejegyzésre vonatkozó előírásokat is**  
Az előírások teljesítésének megítéléséhez szükséges adatok és a megkövetelt igazolási mód: Kizáró okok:  
— Az eljárásban nem lehet ajánlattevő (közös ajánlattevő), alvállalkozó vagy erőforrást nyújtó szervezet, aki esetében a Kbt. 60. § (1) bekezdés a)-i) pontokban, valamint a Kbt. 61.§ (1) bekezdés d) pontjában meghatározott kizáró okok fennállnak,  
— Az eljárásban nem lehet ajánlattevő (közös ajánlattevő), a közbeszerzés értékének 10 %-át meghaladó mértékben igénybe venni kívánt alvállalkozó vagy erőforrást nyújtó szervezet, aki esetében a Kbt. 61.§ (1) bekezdés a)-c) pontokban felsorolt kizáró okok fennállnak,

— Ajánlatkérő kizárja a közbeszerzési eljárásból azt az ajánlattevőt (közös ajánlattevőt) aki, illetőleg akinek a közbeszerzés értékének 10 %-át meghaladó mértékben igénybe venni kívánt alvállalkozója, vagy a számára erőforrást nyújtó szervezet esetében a Kbt. 62.§ (1) bekezdés a)-b) pontokban felsorolt kizáró okok fennállnak.  
Megkövetelt igazolási mód:

— Az ajánlattevőnek (közös ajánlattevőnek), a közbeszerzés értékének 10 %-át meghaladó mértékben igénybe venni kívánt alvállalkozójának és az ajánlattevő számára erőforrást nyújtó szervezetnek az ajánlatban a Kbt. 63. § (2)-(9) bekezdése szerint kell igazolnia, hogy nem tartozik a Kbt. 60.§ (1) bekezdésének, valamint a Kbt. 61.§ (1) a)-d) pontjának hatálya alá,

— Az ajánlattevőnek (közös ajánlattevőnek) az ajánlatban nyilatkoznia kell, hogy a szerződés teljesítéséhez nem vesz igénybe olyan, a közbeszerzés értékének 10 %-át meg nem meghaladó mértékű alvállalkozót, aki a Kbt. 60. § (1) bekezdése és a 61. § (1) d) pontjai szerinti kizáró okok hatálya alá esik,

— Az ajánlattevőnek (közös ajánlattevőnek), alvállalkozójának, továbbá az erőforrást nyújtó szervezetnek nem kell igazolnia azokat a tényeket, adatokat, amelyek ellenőrzésére az ajánlatkérő a közbeszerzés nyelvén rendelkezésre álló, elektronikus, hatósági vagy közhiteles nyilvántartásból ingyenesen jogosult. Ajánlatkérő kéri a Kbt. 63. § (2) bekezdés g) pontja, továbbá a (4) és (5) bekezdés szerinti elektronikus nyilvántartáson felüli, egyéb kizáró okok igazolására alkalmas, az előírt feltételeknek (hatósági, elektronikus, ingyenes) megfelelő nyilvántartások ajánlatban történő megjelölését,

— A Kbt.193.§ alapján a 63.§ (2) bekezdésének c) és d) pontja szerinti esetben az ajánlatkérő egyszerű nyilatkozatot is elfogad.

### III.2.2) **Gazdasági és pénzügyi alkalmasság**

Alkalmatlannak minősül az Ajánlattevő, ha az elmúlt évben (2010) a teljes nettó átbevétele nem érte el az 50 000 EUR-öt (azaz Ötvenezer eurót), vagy a 140 000 000 HUF-ot (azaz Száznegyven millió forintot).

A fenti feltételnek az ajánlattevőnek (közös ajánlattevőnek), illetve az általa a közbeszerzés értékének 10 %-át meghaladó mértékben igénybe venni kívánt alvállalkozójának együttesen kell megfelelniük.

Megkövetelt igazolási mód.

Az ajánlattevőnek (közös ajánlattevőnek) és a közbeszerzés értékének 10 %-át meghaladó mértékben igénybe venni kívánt alvállalkozójának az ajánlathoz csatolnia kell a Kbt. 66 § (1) bekezdés c) pontja alapján, a 2009. év nettó árbevételéről szóló nyilatkozatát.

### III.2.3) **Műszaki, illetve szakmai alkalmasság**

Az alkalmasság megítéléséhez szükséges adatok és a megkövetelt igazolási mód Alkalmatlannak minősül az ajánlattevő (közös ajánlattevő) és az általa a közbeszerzés értékének 10 %-át meghaladó mértékben igénybe venni kívánt alvállalkozója, ha együttesen nem rendelkeznek:

Eladásra kínált olyan TW 6 000 vagy azzal egyenértékű használt, üzemképes, hiánytalan állapotú villamos járművel, mely megfelel az alábbi követelményeknek:

Jellemzők paraméterek és Ajánlatkérő által támasztott műszaki követelmények:

Járműjelleg: Egyterű, kétirányú közlekedésre alkalmas, mindkét végén teljes értékű vezetőfülkével, kétoldalas ajtóelrendezéssel, levegős berendezések nélkül.

Vonatképzés: Két jármű bármely végével automatikusan csatolható és vezérelhető.

Nyomtáv: 1 435 mm-10 mm, +25 mm.

Pályaív: Min. horizontális sugár 18 m.

Pályaűrszelvény és bővítés: Műszaki feltételek 1-2. sz. ábrái és 1. sz.táblázata szerint.

Pályalejtés: Max. 60‰.

Vontatási feszültség: 600 V= (+20 %, -33 %).

Felsővezeték: Névleges sín feletti magasság 5 750 ± 50 mm, szélső értéke 4 025 - 6 000 mm.

Visszatáplálás: Követelmény.

Tárolás: Szabad téren is.  
Hőmérsékleti határok: -25, +42°C.  
Járműhossz, ütközők között: 27-29 m.  
Járműszélesség: 2 400 mm.  
Utaskapacitás: 175-200 fő, 5 fő/m<sup>2</sup> álló utasterhelési mutatónál.  
Üzemi sebesség: 60 km/h.  
Vészfékút: max. 54 m, 60 km/h sebességről.  
Kerék: Alkalmas 120 mm széles kerékabroncs felszerelésére.  
Kerékterhelés: Max. 5 500 kg, 8 fő/m<sup>2</sup> álló utasterhelési mutatónál.  
Ajtónyílás szabad szélessége: Nyitott állapotban min. 1 300 mm.  
Ajtónyitás: Szelektív, utasérzékeléssel, automatikus visszazárással.  
Ülések: Utaskapacitás min. 20 %-a.  
Fűtés: Vezetőfülke és utastéri.  
Hajtásrendszer: Energiatakarékos, csúszás és kipörgés elleni védelemmel.  
Megkövetelt igazolási mód.  
Az ajánlattevőnek (közös ajánlattevőnek) és a közbeszerzés értékének 10 %-át meghaladó mértékben igénybe venni kívánt alvállalkozójának a Kbt 67 § (1) d) pontja alapján ajánlatával be kell nyújtania az áru leírását illetőleg fényképét.

III.2.4) **Fenntartott szerződések**

Nem

III.3) **SZOLGÁLTATÁSMEGRENDELÉSRE IRÁNYULÓ SZERZŐDÉSEKRE VONATKOZÓ KÜLÖNLEGES FELTÉTELEK**

III.3.1) **A szolgáltatás teljesítése egy bizonyos foglalkozáshoz (képzettséghez) van-e kötve**

III.3.2) **A szervezeteknek közölniük kell-e a szolgáltatás teljesítésében személyesen közreműködő természetes felelős személyek nevét és képzettségét?**

**IV. SZAKASZ: ELJÁRÁS**

IV.1) **AZ ELJÁRÁS FAJTÁJA**

IV.1.1) **Az eljárás fajtája**

Nyílt

IV.2) **BÍRÁLATI SZEMPONTOK**

IV.2.1) **Bírálati szempontok**

A legalacsonyabb összegű ellenszolgáltatás

IV.2.2) **Elektronikus árverésre fog sor kerülni**

Nem

IV.3) **ADMINISZTRATÍV INFORMÁCIÓK**

IV.3.1) **Az ajánlatkérő által az aktához rendelt hivatkozási szám**

BKV Zrt. 15/TB-398/10.

IV.3.2) **Az adott szerződésre vonatkozóan korábban sor került-e közzétételre?**

Nem

IV.3.3) **A dokumentáció és egyéb iratok a DBR kivételével) megszerzésének feltételei**

A dokumentáció beszerzésének határideje 15.2.2011 - 10:00

Kell-e fizetni a dokumentációért? Nem

IV.3.4) **Az ajánlattételi, illetve a részvételi határidő**

15.2.2011 - 10:00

IV.3.5) **Az(ok) a nyelv(ek), amely(ek)en az ajánlatok, illetve részvételi jelentkezések benyújthatók**  
English. magyar.

IV.3.6) **Az ajánlati kötöttség minimális időtartama**  
Időtartam napokban 60 (az ajánlattételi határidő lejártától számítva)

IV.3.7) **Az ajánlatok felbontásának feltételei**  
Dátum: 15.2.2011 - 10:00  
Helyszín  
BKV Zrt. MAGYARORSZÁG 1980 Budapest, Akácfa utca 15. 252-es szoba.

Az ajánlatok felbontásánál jelenlétre jogosult személyek Igen

Az ajánlatok felbontásán jelenlétre jogosult személyek a Kbt. 80.§ (2) bekezdése alapján: az ajánlatkérő, az ajánlattevők, valamint az általuk meghívott személyek, illetve a külön jogszabályban meghatározott szervek képviselői, illetőleg személyek.

## **VI. SZAKASZ: KIEGÉSZÍTŐ INFORMÁCIÓK**

VI.1) **A KÖZBESZERZÉS ISMÉTLŐDŐ JELLEGŰ-E?**  
Nem

VI.2) **A SZERZŐDÉS(EK) KÖZÖSSÉGI ALAPOKBÓL FINANSZÍROZOTT PROJEKTTTEL ÉS/VAGY PROGRAMMAL KAPCSOLATOS(AK)?**  
Nem

VI.3) **TOVÁBBI INFORMÁCIÓK**

1. Az eredményhirdetés időpontja és helyszíne:

Dátum: 17.3.2011 (10:00).

Helyszín: BKV Zrt. MAGYARORSZÁG 1980 Budapest, Akácfa utca 15. 252-es szoba.

Az eredményhirdetés nyilvános, melyre Ajánlatkérő ezúton meghívja Ajánlattevőket, valamint a külön jogszabályban meghatározott szervek képviselőit illetőleg személyeket.

2. A szerződéskötés tervezett időpontja: 28.3.2011.

3. A teljesítés helye ajánlattevő telephelye akkor is, ha a nyertes ajánlattevő telephelye nem Magyarországon található.

4. Ajánlatkérő az ajánlattevő pénzügyi és gazdasági, valamint műszaki, illetve szakmai alkalmasságának feltételeit és igazolását a minősített ajánlattevők jegyzékéhez képest szigorúbban határozta meg.

5. Az ajánlatok benyújtására lehetőség van postán, illetve személyesen munkanapokon, hétfőtől péntekig 8:00 és 14:00 óra között, a BKV Zrt. székházában (MAGYARORSZÁG 1980 Budapest, Akácfa u. 15.) a II. emelet 256. irodában. Az ajánlattételi határidő napján ugyanezen a helyszínen a IV.3.4) pontban megjelölt időpontig van lehetőség az ajánlatok személyes benyújtására. A postán benyújtott ajánlatokat az ajánlatkérő csak akkor tekinti határidőben beérkezettnek, ha azok legkésőbb az ajánlattételi határidőig az ajánlatkérő részéről az ajánlatok átvételére megjelölt helyen átvételre kerülnek. Az ajánlat, illetve az azzal kapcsolatos postai küldemények elvesztéséből eredő kockázatot az ajánlattevő viseli.

6. Az ajánlatkérő a jelen eljárás dokumentációját teljes terjedelmében elektronikus úton hozzáférhetővé teszi honlapján (<http://www.bkv.hu/hu/tarsasagunkrol>). A dokumentáció letöltése az eljárásban való részvétel feltétele. A dokumentáció letöltésének igazolása az érvényes ajánlattétel feltétele. A dokumentációt ajánlatonként legalább egy ajánlattevőnek vagy a közbeszerzés értékének 10 %-át meghaladó mértékben igénybe venni kívánt alvállalkozójának le kell töltenie. A kiegészítő tájékoztatás a dokumentációt letöltőnek kerül megküldésre. Az elektronikus úton hozzáférhetővé tett dokumentáció átvételét az ajánlattevők által a dokumentáció részét képező Visszaigazoló adatlap hiánytalanul kitöltött változatának a jelen felhívás I.1.

pontjában megjelölt fax, vagy e-mail címre történő megküldése igazolja. A Visszaigazoló adatlap megküldése az esetleges kiegészítő tájékoztatás megadásához szükséges.

7. Ajánlatkérő a Kbt. 91. § (2) bekezdése alapján csak az eljárás nyertesével vagy az eljárás nyertesének visszalépése esetén - az ajánlatok értékelése során a következő legkedvezőbb ajánlatot tevőnek minősített szervezettel (személlyel) köti meg a szerződést.

VI.4) **JOGORVOSLATI ELJÁRÁS**

VI.4.1) **A jogorvoslati eljárást lebonyolító szerv**

Közbeszerzések Tanácsa Közbeszerzési Döntőbizottság  
Margit körút 85  
1024 Budapest  
MAGYARORSZÁG  
Tel. +36 13367776  
Internet: [www.kozbeszerzes.hu](http://www.kozbeszerzes.hu)  
Fax +36 13367778

VI.4.2) **Jogorvoslati kérelmek benyújtása**

VI.4.3) **Az a szerv, amelytől a jogorvoslati kérelem benyújtására vonatkozó információ beszerezhető**

Közbeszerzések Tanácsa Közbeszerzési Döntőbizottság  
Margit körút 85.  
1024 Budapest  
MAGYARORSZÁG  
Tel. +36 13367776  
Internet: [www.kozbeszerzes.hu](http://www.kozbeszerzes.hu)  
Fax +36 13367778

VI.5) **E HIRDETMÉNY FELADÁSÁNAK DÁTUMA:**

5.1.2011